



Intercultura



SETTIMANA DELL'INTERCULTURA
Venerdì 12 - Sabato 20 ottobre 2018

INCONTRI DI MONDI 2018 – IX edizione

INTERCULTURA

Dialogo e conoscenza come patrimonio di comunità

Settimana dedicata alle pluralità culturali presenti sul territorio, realizzata in collaborazione con Casalecchio delle Culture, il Network italiano delle Città del Dialogo Interculturale e altre agenzie pubbliche e private del territorio.

La *Settimana dell'Intercultura* si collega quest'anno alla campagna di comunicazione "**EnERgie Diffuse**- Emilia-Romagna un patrimonio di culture e umanità", promossa dalla Regione Emilia Romagna per l'**Anno europeo del patrimonio culturale 2018**.

Le iniziative del mese di ottobre intendono valorizzare il patrimonio di beni immateriali, di conoscenze e di abilità collegate al dialogo e all'interazione, in un contesto di pluralismo culturale.

Il calendario di Incontri di MoNdi prevede laboratori, percorsi formativi, spettacoli, proiezioni e incontri pubblici.

L'appuntamento di **apertura della Settimana** è **venerdì 12 ottobre ore 17** in Casa della Conoscenza, Biblioteca Comunale C. Pavese. Incontro con **Valeria Collina**, autrice del libro '**NEL NOME DI CHI - la madre del jihadista italiano dell'attentato di Londra si racconta**' di Valeria Collina e Brahim Maarad, Ed. Rizzoli, 2017. Dialoga con l'autrice **Marwa Mahmoud**, responsabile educazione Fondazione Mondinsieme di Reggio Emilia.

PER IL PROGRAMMA DETTAGLIATO E EVENTUALI AGGIORNAMENTI:

www.comune.casalecchio.bo.it sezione LInFA, sottosezione INCONTRI DI MONDI

Date e orari: da venerdì 12 a sabato 20 ottobre 2018

Sedi: varie

Condotta da: esperti e docenti

Riferimenti: LInFA - Luogo per l'Infanzia, le Famiglie e l'Adolescenza, Via del Fanciullo, 6
tel.051.598295 (lun.- ven. ore 9-13) - linfa@comune.casalecchio.bo.it

**INCONTRI DI MONDI ADERISCE ALLA CAMPAGNA COMUNICATIVA
DELLA REGIONE EMILIA ROMAGNA EnERgie –diffuse**





Intercultura

**INCONTRI DI MONDI 2018 – IX edizione
SETTIMANA DELL'INTERCULTURA (12 -20 ottobre 2018)**

APERTURA DELLA SETTIMANA DELL'INTERCULTURA:

*Intervengono **Massimo Bosso**, Sindaco del Comune di Casalecchio di Reno e **Massimo Masetti**, Assessore al Welfare*

*Introduce **Fabio Abagnato**, Assessore Saperi e Nuove Generazioni, Comune di Casalecchio di Reno*

Incontro con:

***Valeria Collina**, autrice del libro 'NEL NOME DI CHI - la madre del jihadista italiano dell'attentato di Londra si racconta' di Valeria Collina e Brahim Maarad, Ed. Rizzoli, 2017*

*Dialoga con l'autrice **Marwa Mahmoud**, responsabile educazione Fondazione Mondinsieme di Reggio Emilia*

*Bookshop a cura della **Libreria Carta Bianca***

*L'iniziativa sarà trasmessa in **diretta streaming** sul canale YouTube della **Casa della Conoscenza***

***Rivolto a:** cittadine e cittadini. Sono invitati Sindaci/Amministratori dell'Unione dei Comuni Reno, Lavino e Valsamoggia, rappresentanti del Network Italiano delle Città Interculturali, Dirigenti Scolastici, docenti e studenti di scuole secondarie di secondo grado*

***Modalità di adesione:** accesso libero*

***Data e orario:** Venerdì 12 ottobre ore 17 -19*

***Sede:** Casa della Conoscenza, Biblioteca Comunale C. Pavese*



Intercultura

IN DUE SOTTO IL BURQA

Un film di Sou Abadi, Commedia, 88 min. - Francia 2017.

Leila e Armand studiano a Scienze Politiche e si amano. I genitori di lui sono iraniani che hanno lasciato la patria dopo l'avvento di Khomeini. Lei invece si vede piombare in casa il fratello Mahmoud, reduce dallo Yemen dove ha aderito al radicalismo islamico. Una delle sue prime imposizioni è quella di impedire alla sorella di incontrare Armand. Il quale però trova una soluzione. Indossa l'abito integrale che lascia scoperti solo gli occhi e si presenta a casa di Leila come una fanciulla di nome Sheherazade bisognosa di lezioni. La 'studentessa' attrae però l'attenzione amorosa di Mahmoud e questo complica non poco le cose.

Rivolto a: Famiglie e ragazzi

Modalità di adesione: gratuito

Date e orari: Domenica 14 ottobre ore 17,45

Sede: Casa della Conoscenza, Biblioteca Comunale C. Pavese – piano terra con proiezione del film

Apertura straordinaria Casa della Conoscenza



Intercultura

INCONTRI DI MONDI 2018 – IX edizione
SETTIMANA DELL'INTERCULTURA (12 -20 ottobre 2018)

INTERAGIRE CON BAMBINE E BAMBINI NON ITALOFONI

Le insegnanti volontarie dell'Associazione *Percorsi di Pace* propongono riflessioni e metodi per interagire e introdurre l'apprendimento dell'italiano di base a bambine e bambini neo arrivati da altri Paesi. L'incontro propone materiale ed esperienze delle conduttrici: è aperto alla partecipazione di chiunque sia interessato a conoscere tecniche, strumenti e metodologie ludiche per l'insegnamento dell'italiano come seconda lingua a bambine/i straniere/i.

A cura di: Associazione *Percorsi di Pace*

Rivolto a: insegnanti di scuole d'infanzia, primarie e secondarie di primo grado, operatori del sociale e del volontariato

Modalità di adesione: accesso libero e gratuito

Data e orario: Lunedì 15 ottobre ore 17-19

Sede: Casa per la Pace "La Filanda", via Canonici Renani 8



Intercultura

INCONTRI DI MONDI 2018 – IX edizione
SETTIMANA DELL'INTERCULTURA (12 -20 ottobre 2018)

LO SVILUPPO E' IL NUOVO NOME DELLA PACE

Incontro pubblico - Comunità di Sant'Egidio e Arcidiocesi di Bologna in collaborazione con CEFA Il seme della solidarietà e Circolo MCL "G. Lercaro" nell'ambito di Ponti di Pace Religioni e Culture in Dialogo

A più di cinquanta anni dall'enciclica "Populorum Progressio" il mondo continua a interrogarsi sull'urgenza di mettere in campo nuove azioni solidali. Questo implica oggi e in misura sempre maggiore il rispetto della dignità di tutti e l'esigenza di una giustizia mondiale che garantisca una pace universale. Questa riflessione sarà al centro di un dialogo a tre voci per andare oltre le dimensioni economiche imposte dal dibattito contemporaneo.

Introducono **Massimo Bosso**, Sindaco, e **Fabio Abagnato**, Assessore Saperi e Nuove Generazioni

Intervengono:

Karl Hinrich Manzke (Germania, Vescovo luterano responsabile dei rapporti con la Chiesa cattolica della VELKD, la Vereinigte Evangelisch-Lutherischen Kirche Deutschlands)

Samia Nkrumah (Ghana, Presidente Kwame Nkrumah Centre)

Andrea Segrè (Italia, Fondatore Last Minute Market)

Modera: **Patrizio Roversi** (Conduttore televisivo)

Rivolto a: cittadine e cittadini

Modalità di adesione: accesso libero

Date e orari: Lunedì 15 ottobre ore 21

Sede: Teatro Comunale Laura Betti, Piazza del Popolo 1, Casalecchio di Reno



Intercultura

INCONTRI DI MONDI 2018 – IX edizione
SETTIMANA DELL'INTERCULTURA (12 -20 ottobre 2018)

'PARLA CON ME' – PRIMO INCONTRO APERTO
Incontro speciale all'interno degli appuntamenti di conversazione
tra donne straniere e italiane.

Gli incontri di *Parla con me* si ripeteranno tutti i martedì successivi allo stesso orario. Sono una opportunità per le donne straniere per ricevere suggerimenti su come esprimersi meglio in lingua italiana e, anche per le donne italiane, sono occasioni di confronto e informazione tra donne su temi di loro interesse. Collaborano agli incontri le volontarie del Servizio Civile.

A cura di: Milli Ruggiero, operatrice interculturale, servizio LInFA

Rivolto a: donne straniere e italiane

Modalità di adesione: accesso libero

Data e orario: Lunedì 16 ottobre ore 14.30 -16.00

Sede: Casa della Conoscenza, Biblioteca Comunale C. Pavese



Intercultura

INCONTRI DI MONDI 2018 – IX edizione
SETTIMANA DELL'INTERCULTURA (12 -20 ottobre 2018)

'L'ITALIANO PER NOI' – PRIMO INCONTRO APERTO
Percorso di italiano gratuito per donne straniere

L'italiano per noi è un percorso di italiano (livello base) per l'apprendimento della lingua italiana ad accesso libero, per sole donne, in un contesto accogliente. Gli incontri sono tutti i mercoledì dalle 9,30 alle 11,30. L'obiettivo è quello di migliorare l'interazione delle donne e la loro conoscenza della cultura italiana e dei servizi territoriali.

L'incontro speciale di apertura del percorso del 22 ottobre è aperto a tutte le donne italiane e straniere, e prevede un laboratorio di *scrap-booking* condotto da **Manuela Marsan**.

A cura di: *Marilena Mastrantuono*

Rivolto a: *donne straniere e italiane*

Modalità di adesione: *accesso libero e gratuito. È gradito ma non indispensabile portare all'incontro alcune immagini e un vecchio libro.*

Date e orari: *Mercoledì 17 ottobre ore 9.30 -11.30*

Sede: *Casa della Solidarietà, via del Fanciullo 6*



Intercultura

INCONTRI DI MONDI 2018 – IX edizione SETTIMANA DELL'INTERCULTURA (12 -20 ottobre 2018)

ISTRUZIONE CONTRO RADICALISMI

Incontro pubblico contro l'esclusione sociale.

*Con la partecipazione di **CEFA Onlus** e **Sebastiano Miele** (Associazione Come Pensiamo).*

*Introducono **Massimo Masetti**, Assessore al Welfare e **Fabio Abagnato**, Assessore Saperi e Nuove Generazioni.*

Come una collettività può costruire inclusione sociale e rifiutare forme di razzismo e xenofobia? Come trasmettere alle nuove generazioni visioni e linguaggi contrari a suprematismo razziale, forme d'odio verso le diversità culturali, religiose e di genere? Durante l'incontro verrà presentato un video, realizzato dall'*Associazione Come Pensiamo*, che documenta il progetto *'I'm NOT dangerous, I'm IN danger! - i giovani per una società più tollerante'* del programma Erasmus Plus: giovani provenienti da Turchia, Spagna, Romania, Estonia, Lituania e Italia hanno potuto confrontarsi con rappresentanti di diverse realtà locali, come Emergency, Libera, Centro interculturale Baobab, Caritas, Fratelli della stazione, Avvocato di strada, facendo anche esperienza in luoghi di braccianti immigrati come Casa Sankara e Borgo Mezzanone.

Rivolto a: cittadine e cittadini. Sono invitati Sindaci/Amministratori dell'Unione dei Comuni Reno, Lavino e Valsamoggia, rappresentanti del Network Italiano delle Città Interculturali, Dirigenti Scolastici, docenti e studenti di scuole secondarie di secondo grado.

Modalità di adesione: accesso libero

Data e orario: Mercoledì 17 ottobre ore 15 -17

Sede: Casa della Conoscenza, Via Porrettana 360



Intercultura

INCONTRI DI MONDI 2018 – IX edizione
SETTIMANA DELL'INTERCULTURA (12 -20 ottobre 2018)

GIRO CON GLI AMICI

Proiezione del **corto documentario** con l'**intervento dei ragazzi protagonisti**.

Il film è stato girato a San Biagio durante il laboratorio di documentario realizzato nell'ambito del progetto "Quartiere 89". Questo *Street Doc* è una "guida" dove i ragazzi si raccontano e mostrano il loro rapporto con il quartiere dove vivono.

Il progetto è stato realizzato da Giulia Peragine e Sebastian Dominguez in collaborazione con Associazione Palomitas, Pantea Heidarzadeh e Mariangela Canzoniero; con la collaborazione dell'equipe educativa di Spazio Eco - Open Group e del Comune di Casalecchio di Reno.

Realizzato con i finanziamenti della legge regionale n.14/2008 all'interno del progetto *Centro Sociale Diffuso*.

Nel corso della proiezione si mostreranno anche altri materiali realizzati.

A cura di: Giulia Peragine in collaborazione con l'equipe educativa di **Spazio Eco – Open Group**. Introduce **Giovanni Amodio**, psicopedagogo, responsabile servizi educativi, scolastici e sociali del Comune di Casalecchio di Reno

Rivolto a: ragazze e ragazzi, cittadine e cittadini, operatori pubblici e del volontariato

Modalità di adesione: accesso libero e gratuito

Data e orario: Giovedì 18 ottobre ore 17 -18,30

Sede: Sala Foschi, Casa della Solidarietà, via del Fanciullo 6



Intercultura

INCONTRI DI MONDI 2018 – IX edizione
SETTIMANA DELL'INTERCULTURA (12 -20 ottobre 2018)

OLTREMARE

Nell'ambito della rassegna Doc in Tour, proiezione del film **Oltremare** di **Loredana Bianconi**, 2017, 83'

Il racconto dell'emigrazione italiana da un piccolo paese romagnolo verso le colonie africane in epoca fascista.

Rivolto a: cittadine e cittadini

Modalità di adesione: accesso libero e gratuito

Data e orario: Giovedì 18 ottobre ore 21

Sede: Casa della Conoscenza, Biblioteca Comunale "C. Pavese"



Intercultura

INCONTRI DI MONDI 2018 – IX edizione SETTIMANA DELL'INTERCULTURA (12 -20 ottobre 2018)

INTERAGIRE CON LE FAMIGLIE STRANIERE

Incontro formativo di riflessione sulle competenze comunicative nell'interazione con le famiglie straniere nei servizi d'infanzia 0-6.

Nel lavoro con i bambini è di fondamentale importanza la costruzione di una rete di lavoro con le famiglie, spesso nei momenti di difficoltà è proprio a partire dalla tessitura di questa rete che si riescono a trovare le soluzioni e le invenzioni adatte ad ogni singolo bambino. Grazie a queste il percorso a scuola ritrova un nuovo slancio e le famiglie vengono implicate in un lavoro attivo, dove ciascun genitore può riscoprire la centralità desiderante del proprio ruolo, soprattutto quando quest'ultimo incontra nuovi mondi e nuove culture con le quali relazionarsi.

In questo incontro si daranno ai partecipanti gli strumenti utili nell'articolazione del lavoro di ascolto e di dialogo con i genitori attraverso esempi clinici e riflessioni che metteranno al centro anche le trasformazioni della famiglia straniera contemporanea.

A cura di: psicologhe dell'Area Scuole della **Fondazione Augusta Pini ed Istituto del Buon Pastore Onlus: Dott.ssa Alessia Brodo, Dott.ssa Giulia Bianconi**

Rivolto a: personale dei nidi d'infanzia e delle scuole d'infanzia del Comune di Casalecchio di Reno

Modalità di adesione: incontro gratuito, max 20 partecipanti in ordine di adesione, iscrizione obbligatoria presso LInFA via mail linfa@comune.casalecchio.bo.it (verrà data conferma di iscrizione)

Data e orario: Venerdì 19 ottobre ore 17 -19

Sede: Sala Foschi, Casa della Solidarietà, via del Fanciullo 6



Intercultura

INCONTRI DI MONDI 2018 – IX edizione
SETTIMANA DELL'INTERCULTURA (12 -20 ottobre 2018)

INCONTRO CON LA SCUOLA DI ARABO
I insegnanti, bambini e bambine della scuola di arabo di Casalecchio di Reno si presentano.

L'incontro è condotto da operatrici e operatori volontari di **Fadaa al Maarifa**. Introduce **Giovanni Amodio**, psicopedagogista, responsabile servizi educativi, scolastici e sociali del Comune di Casalecchio di Reno.

Da alcuni anni tutti i sabati pomeriggio alcuni volontari di madrelingua araba insegnano la loro lingua a decine di bambini di famiglie straniere e italiane, presso una scuola del territorio. Gli insegnanti e i genitori, in questo incontro speciale aperto alla cittadinanza, presentano la loro esperienza e propongono una speciale attività di letture, canti e merenda.

Sono invitati *Cantieri Meticci* e *l'Associazione Daru Salam*.

A cura di: operatrici e operatori volontari di **Fadaa al Maarifa**

Rivolto a: cittadine e cittadini

Modalità di adesione: accesso libero e gratuito

Date e orari: Sabato 20 ottobre ore 16 -18

Sede: Casa della Conoscenza, Via Porrettana 360



Intercultura

BIANCO E NERO

Workshop per insegnanti, educatori e genitori

di e con **Alessandro Berti**

Rivolto a insegnanti di ogni ordine e grado, educatori e a chi è interessato alle questioni razziali, postcoloniali, di genere e alle loro intersezioni. Con questo laboratorio in forma di conferenza-spettacolo Alessandro Berti ricostruisce l'evoluzione dell'immagine del maschio nero nella cultura occidentale attraverso fonti storiche, romanzi, fotografie, film e canzoni. Partecipazione gratuita.

Il laboratorio fa parte del progetto culturale rivolto ai giovani italiani e stranieri **Sotto la pelle/under the skin**, curato da **Casavuota**, che mette al centro la necessità di una presa di coscienza dei fattori storici, sociali e culturali capaci di favorire o ostacolare l'integrazione sociale

Nell'ambito di **Teatro Arcobaleno**

Rivolto a: : *insegnanti di ogni ordine e grado, educatori e genitori*

Date e orari: *Martedì 15 gennaio 2019 dalle 15 alle 19*

Sede: *Casa della Conoscenza, Via Porrettana 360*

Info e iscrizioni: *Teatro Comunale Laura Betti, Casalecchio di Reno, tel. 051 573557 - info@teatrocasalecchio.it*



MONDO IN CLASSE

Percorsi di educazione interculturale e di facilitazione all'inserimento scolastico di alunne e alunni provenienti da altri Paesi.

Il progetto *Mondo in Classe* si colloca all'interno del Patto per la Scuola, sistema formativo integrato tra Amministrazione Comunale e Istituzioni Scolastiche del territorio. Gli interventi del progetto sono concordati in sede di *Commissione Intercultura Territoriale*, composta da referenti scolastiche e comunali. La Commissione opera con il mondo della Scuola in un'ottica di progettazione integrata degli interventi a favore di alunne e alunni provenienti da altri Paesi ed è la sede di condivisione delle linee guida e delle prassi operative definite nel *Protocollo d'Accoglienza* per gli alunni stranieri adottato dagli Istituti Comprensivi.

Il progetto, attivo dal 2000, prevede l'intervento di operatrici e operatori specializzati in intercultura e risponde alle seguenti finalità:

- facilitare l'inserimento nel contesto scolastico e territoriale di bambini/e, ragazzi/e migranti e delle loro famiglie, in un'ottica di pari opportunità e di promozione dell'agio scolastico;
- promuovere atteggiamenti generali che favoriscano il decentramento cognitivo rispetto a individui o gruppi provenienti da un contesto differente per cultura, etnia, religione o classe sociale.

Gli interventi si articolano in più direzioni a seconda delle necessità rilevate e delle opportunità esistenti:

- ideazione e realizzazione di attività rivolte all'accoglienza di nuovi alunne e alunni e alla facilitazione del collegamento delle loro famiglie con la Scuola e gli altri Servizi territoriali;
- percorsi di valorizzazione delle differenze culturali;
- laboratori di *italiano per comunicare* e di potenziamento delle abilità richieste dal contesto scolastico;
- elaborazione di materiali documentali e divulgativi relativi al progetto.

Tutti gli interventi hanno una durata limitata; la loro efficacia è connessa alla stretta collaborazione che si instaura con insegnanti ed educatori o educatrici coinvolte, in sinergia e continuità con tutte le risorse e opportunità delle Scuole.

Rivolto a: Istituti Comprensivi, Scuole secondarie di secondo grado, associazioni del volontariato e famiglie.

Coordinato da: Milli Ruggiero, Referente Intercultura - servizio comunale LInFA

Modalità: le Referenti per l'Intercultura delle Scuole raccolgono le necessità delle/degli insegnanti e gli interventi vengono concordati in sede di Commissione Intercultura Territoriale

Data e orario: varie

Sede: varie

Riferimenti: LInFA Tel. 051.598295 - linfa@comune.casalecchio.bo.it